# **BOLETÍN CULTURAL**

CONSULADO DE COLOMBIA EN BARCELONA

ABRIL 2022

Los colombianos Felipe Pinilla (arquitecto bioclimático y gestor cultural), Fabian Cardenas (médico y gestor cultural) en compañía de Aline Biz (colorista, artista visual y gestora cultural), son los creadores de la Sociedad artística L'Occulta BCN.

L'Occulta es un centro cultural sin ánimo de lucro ubicado en el barrio el Raval en la ciudad de Barcelona. El proyecto nació en abril del 2020, ya que, como artistas decidieron autogestionar un espacio con infraestructura y dimensiones adecuadas para gestionar su propio medio de trabajo y ayudar a los artistas independientes, migrantes y emergentes a la realización de sus proyectos. Desde su filosofía del cooperativismo intentan desarrollar este objetivo con intercambios equitativos entre el artista o promotor del proyecto y su equipo.



"Tenemos como reto social construir una red de artistas independientes, visibilizar el trabajo de mujeres artistas y congregar grupos artísticos para fomentar el intercambio de conocimiento"

En estos casi 2 años desde la apertura, han encontrado en la comunidad una gran posibilidad de engranaje social, buscando un mismo objetivo: darle visibilidad al arte escondido por la división social entre los emigrantes, el público local y turista.

## Este próximo 22 de abril en L'Occulta BCN: Los Nautas Loops y Ata Yala



#### **NAUTAS LOOPS**

"¡Son solo dos músicos, pero suenan como seis!", suele decir la gente.

Nautas Loops es un dúo musical fundado en Barcelona en 2018 e integrado por Sebastián Toro (voz / guitarra / beatbox) y Rodrigo Ezquerro (violín / bajo / maracas). Conectados a un pedal loop station, mezclan estilos como hip hop, cumbia, psicodelia, rock y raggamuffin. Las construcciones de las canciones mediante bucles las realizan todas en directo para que el público también disfrute del proceso creativo.



Sus letras son principalmente acerca de libertad de expresión, humor, espiritualidad y algunas alucinaciones. En 2020 lanzaron su primer álbum, Aterrizaj zaj zaj, y el videoclip de una de sus canciones, lavando la ropa. Ambos fueron posibles gracias a una campaña de crowdfunding que hicieron.

En noviembre de 2021 realizaron su primera gira internacional. Visitaron ciudades como Viena (Austria), Bratislava (Eslovaquia), Brno (República Checa) y Peyrestortes (Francia). En todas, la recepción del público fue estupenda.



Ata Yala, que en lengua indígena Chibcha traduce:

"UNO EN PROCESO DE CRECIMIENTO"



Ata Yala es un proyecto musical de sonidos andinos del interior de Colombia, fusionados con música raíz de otros lugares del mundo, principalmente melodías de origen afro como cumbia latinoamericana, salsa, swing y reggae. Liderado por Sergio Rojas (voz y cuerdas), Maite Ruis de Erentxun (acordeón y voces) y Henrique Mendoça (tubia). Ata Yala se desarrolla en distintos formatos para llevar a cabo los objetivos de crear colectiviad, vinsulando así, más interpretes y otros gripos musicales con visiones y finalidades similiares

El objetivo del proyecto es hacer una llamado a la unidad por medio de la música ancestral y de sanación, donde los cantos buscan retornarnos a un solo sentimiento para entrar en sintonía con todo nuestro entorno.

"¡Estamos acá para unir corazones y volver a un solo latir de armonía por la vida!"

### Juana Gaitán en Casa América Cataluña

CONCIERT

0

0

S

U

S

S

Día / Hora: 22/04/2022 20:00 h

Lugar: Casa Amèrica Catalunya C/Córcega 299, Entresuelo. 08008 Barcelona



Juana Gaitán, junto a Bernardo Parrilla y Javier Galiana, presenta su tercer disco.



La guitarrista y cantante colombiana Juana Gaitán, junto a Bernardo Parrilla (saxofón y flauta), José López (contrabajo) y el afamado pianista Javier Galiana, presenta Dos Mundos, su tercer disco. En esta creación musical y poética, Gaitán, que vivió en Barcelona muchos años y ahora lo hace en Sevilla, aborda la migración y ese constante y personal ir y venir entre sus dos mundos: España, su hogar actual, y Colombia, su tierra natal.

Intercaladas por la música se narran vivencias de este exilio voluntario y que en forma de canción nos hablan de nostalgia, amor, olvido, resignación, recuerdo, distancia y tiempo. El lenguaje común entre los músicos crea atmósferas y paisajes sonoros basados en la improvisación colectiva.

Será un concierto con elementos musicales contrastados. Ritmos comunes entre España y Latinoamérica que se cruzan, como el bambuco y la chacarera que resuenan con el tanguillo de Cádiz. O un landó peruano o una guajira flamenca con una milonga y un tango flamenco. Los ritmos interpretados irán acompañados por una breve explicación sobre sus orígenes convirtiendo el concierto en un viaje didáctico por diferentes regiones de Colombia y América Latina.

# Celebra los 15 años de la Asociación Integrar-T y la Compañía Sentimiento Cimarrón

La Asociación Integrar-T y la compañía de danza Sentimiento Cimarrón presentan sus nuevos espacios de formación para toda la comunidad. Disfruta de la música tradicional colombiana y afrocaribeña con clases para toda la familia, en Barcelona:

Escuela de Cumbia y danzas Cimarrona (14 años en adelante) Del 08 de abril al 17 de junio. Viernes 19h - 20:30 h.

Semillero infantil de danza, juego y tradición (6-10 años) 6 sábados: 9, 23 de abril; 7, 21 de mayo; 4, 11 de junio. Sábados de 16h a 17:30h

Espacio familiar de danza, juego y tradición ( 3-5 años) Participación de menores con sus acompañantes

6 sábados: 9, 23 de abril; 7, 21 de mayo; 4, 11 de junio. Sábados de 17:30h - 18:30h

Clases de Tambores Cimarrones (14 años en adelante) Del 09 de abril al 18 de junio. Sábados de 15h a 16:30h

Procesos trimestrales en curso, plazas disponibles. Para más información escribe a sentimientocimarron@gmail.com y síguelos en sus redes: @sentimientocimarron



# Mesa de emprendimientos, servicios y profesionales colombianos



El pasado jueves 7 de abril tuvo lugar el segundo Encuentro Comunitario del año. En esta oportunidad los emprendedores, servicios y profesionales colombianos residentes en Aragón, Cataluña y Andorra,, fueron los protagonistas.

Además de hablar del nuevo del Catálogo de emprendimiento, con el que se busca dar visibilidad a los proyectos de los colombianos en la circunscripción, se sorteó una mentoría de emprendimiento y una asesoría en marca personal. Si tu o algún connacional conocido, también quieren hacer parte del nuevo catálogo de emprendedores, diligencien este formulario.





